

„Na úrovni očí – du und já, ich und ty. Partnerské předškolní vzdělávání Rumburk – Sebnitz.“

Pod tímto názvem od září 2017 realizujeme projekt přeshraniční spolupráce dvou mateřských škol, naší Církevní mateřské školy Klíček v Rumburku a Křesťanského dětského centra Pod duhou (KITA Unterm Regenbogen) v Sebnitz. Využíváme tak náš region jako specifickou učebnu na česko – saské hranici.

V každodenním životě zde můžeme slyšet a učit se řeč svých sousedů. Vnímáme proto náš region jako místo plné možností a příležitostí. Organizujeme vzájemná setkávání, rozvíjíme společné aktivity, podporujeme překonávání geografických i mentálních hranic. Chceme tak našim dětem otevírat zajímavé pracovní a životní perspektivy.

Kontakt s cizí řečí v raném věku je mnohdy klíčem k budoucímu osvojování jazyků. S naší partnerskou školkou se setkáváme každý měsíc, střídavě v Rumburku a Sebnitz, při společných hudebních, tvořivých a dalších dvojjazyčných aktivitách. Podporujeme setkávání rodin při společných slavnostech a kulturních příležitostech, jako Vánoční hra dětí a Den rodin v Sebnitz, v Rumburku Noc kostelů, Festiválek či slavnosti začátku a konce školního roku. Stáže pedagogů umožní týmům poznávat různé způsoby práce a pedagogické koncepty. Vznik přístřešku pro tvořivé aktivity dětí v Rumburku, který jsme společně sledovali, nám otevírá další možnosti spolupráce.

Partnery projektu jsou zřizovatelé obou školek, Farní sbor Českobratrské církve evangelické v Rumburku a Kinderarche Sachsen e. V.

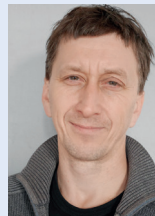


Projekt podpořila Evropská unie z Evropského fondu pro regionální rozvoj v rámci Programu spolupráce Česká republika – Svobodný stát Sasko 2014 – 2020.

Kontaktní osoby v Rumburku:



Tereza Chrboková
Vedoucí projektu
rumburk@
evangnet.cz



Filip Šimonovský
Farář
rumburk@
evangnet.cz



Jana Butalová
Ředitelka školky
skolka@
klicekrumburk.cz

Farní sbor ČCE v Rumburku a CMŠ Klíček

Krásnolipská 540/22, 408 01 Rumburk

tel. projekt: 777 088 472, školka: 725 410 449

www.rumburk.evangnet.cz, www.klicekrumburk.cz

Vedle finanční dotace od EU je třeba do projektu vložit též významný vlastní podíl. Při financování části nákladů na zbudování přístřešku, realizaci vzájemných výměn, výletů či odborného zajištění projektu se neobejdeme bez Vaší podpory.

Mnohokrát děkujeme za Vaše dary!

Farní sbor ČCE v Rumburku, heslo: Projekt

IBAN: CZ93 0800 0000 0042 5747 6379, BIC: GIBACZPX

Česká spořitelna, a.s., pobočka Rumburk



Christliche
Kindertagesstätte
Unterm
Regenbogen



Unser Kooperationsprojekt

Auf Augenhöhe – du und já, ich und ty

Partnerschaftliche Vorschulbildung
Rumburk – Sebnitz



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020

„Auf Augenhöhe – du und já, ich und ty“ – Partnerschaftliche Vorschulbildung Rumburk – Sebnitz heißt das Kooperationsprojekt, das seit September 2017 unsere Christliche Kita „Unterm Regenbogen“ in Sebnitz und den Kindergarten „Klíček“ in Rumburk miteinander verbindet. Unter diesem Motto nutzen wir unsere Region als besonderen Lernort an der sächsisch-tschechischen Grenze.

Die Sprache unserer Nachbarn ist hier im Alltag erleb- und erlernbar. Wir nehmen unsere Region mit all ihren Chancen und Möglichkeiten wahr, begegnen Menschen aus Tschechien, fördern die Überwindung geografischer und mentaler Grenzen – damit sich für unsere Kinder interessante Arbeits- und Lebensperspektiven (nicht nur) vor Ort eröffnen. Mehrsprachigkeit bereits im Kindesalter ist oft der Schlüssel für weitere Kompetenzen beim Spracherwerb von Fremdsprachen im späteren Leben.

Mit unserem Partner, dem Kindergarten „Klíček“ der Evangelischen Kirchgemeinde in Rumburk, treffen wir uns aller vier Wochen, abwechselnd in Rumburk und in Sebnitz, bei Ausflügen, Musik, Bastelangeboten u.ä. (etwa zehn Mal pro Jahr). Weiterhin bestehen Begegnungsmöglichkeiten von Eltern zu Festen und Feiern, z.B. beim Familientag, dem jährlichen Krippenspiel der Kita und bei gegenseitigen Einladungen zu kulturellen Veranstaltungen. Beim Austausch der pädagogischen Fachkräfte zur Bildungsarbeit lernen auch die Teams sich gegenseitig, die beiden Einrichtungen, die verschiedenen Arbeitsstile und die pädagogische



Ausrichtung der Einrichtungen kennen. Wir erleben gemeinsam, wie innerhalb des Projektes die Kreativräume im Außengelände in der Kita in Rumburk Gestalt annehmen.

Unsere Ansprechpartner in Sebnitz:



Petra Behner
Einrichtungsleiterin
p.behner@
kinderarche-sachsen.de



Silke Roick-Frenzel
Projektbeauftragte
team.regenbogen@
kinderarche-sachsen.de

Christliche Kindertagesstätte »Unterm Regenbogen«
Schillerstraße 23, 01855 Sebnitz, Telefon (03 59 71) 80 99 30
www.kinderarche-sachsen.de

Neben der Förderung durch die EU muss unsere Kita einen erheblichen Eigenanteil aufbringen, den wir allein nicht stemmen können. Für die Finanzierung der gegenseitigen Besuche und Ausflüge sowie für die fachkundige Begleitung des Projektes sind wir auf Ihre Unterstützung angewiesen. **Vielen Dank für Ihre Spende!**

Kinderarche Sachsen e.V. · Kennwort: Rumburk-Projekt
IBAN: DE73 5206 0410 0108 0127 50 · BIC: GENODEF1EK1
bei der Evangelischen Bank eG Kassel



**Církevní
mateřská škola
»Klíček«**



Náš společný projekt

Na úrovni očí – du und já, ich und ty

Partnerské předškolní vzdělávání
Rumburk – Sebnitz



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg VA / 2014–2020